

**LA** Lehmannaudio®

# Traveller

Portabler Kopfhörerverstärker



## Dein Leben. Dein Sound.

Der Traveller setzt Maßstäbe im Bereich der mobilen Kopfhörerverstärker. Wir haben ihn für eine Generation entwickelt, die ständig in Bewegung ist: Egal ob zu Hause, im Büro oder auf Reisen – dieser elegante Begleiter sorgt immer und überall für ein einzigartiges Klangerlebnis. Auch höchsten ästhetischen Ansprüchen wird der Traveller gerecht.

Rund um die Uhr unterwegs und überall dort zu Hause, wo das Leben pulsiert – das bist du. Als dein Begleiter ist unser Traveller genau der Richtige: Er erfreut dich auf all deinen Reisen stets mit bester Klangqualität bei kompakten Abmessungen und macht dabei auch noch eine gute Figur.

### Ein komfortabler Begleiter

Neben der praktischen Größe und der einfachen Bedienbarkeit fokussieren wir auch bei unserem mobilen Weggefährten eine herausragende Klangqualität. Diese ist das Resultat unserer inzwischen jahrzehntelangen Erfahrung im Audiobereich und unserer grenzenlosen Leidenschaft für Musik. Für die intuitive Bedienung benötigt der Traveller nur zwei Drucktaster. Die Lautstärke wird elektronisch und deshalb besonders präzise geregelt. Bei einer Akkulaufzeit von bis zu über 20 Stunden geht auch auf dem längsten Flug die Musik nicht aus. Dabei ist unser komplett analoger Kopfhörerverstärker mit allen Playern kompatibel. Kopfhörer und Player können über stabile Miniklinkenbuchsen von Lumberg angeschlossen werden. Mühelos treibt der Traveller auch anspruchsvolle Kopfhörer und kann obendrein als Vorverstärker für Aktivlautsprecher eingesetzt werden.

### Highlights

- analoger Kopfhörerverstärker für die Hosentasche
- intuitive Bedienung
- bis über 20 Std. Batterielaufzeit
- kompatibel mit allen Playern
- Miniklinkenbuchsen von Lumberg
- als Vorverstärker für Aktivboxen einsetzbar
- „Center Adjust“, innovative Balance-Regelung ohne zusätzliche Bauteile

### Lehmannaudio Vertriebs GmbH

Waltherstraße 49 – 51  
51069 Köln

info@lehmannaudio.com  
www.lehmannaudio.com  
www.facebook.com/lehmannaudio

Made in Germany

# Technische Daten

<b>Eingangsimpedanz</b>	47 kOhm	<b>Anschlüsse Audio</b>	je 2 x 3,5 mm Miniklinke Stereo für Line-Eingang und Line-/Kopfhörerausgang
<b>Maximalverstärkung</b>	10 dB	<b>Akku</b>	LiPo 3,7 V, 4.000 mAh
<b>Frequenzgang</b>	20 Hz bis 30 kHz (-0,5 dB)	<b>Batterielaufzeit</b>	bis über 20 Std. mit einer Akkuladung (lautstärkeabhängig)
<b>Rauschabstand</b>	> 95 dB effektiv unbewertet bei Gain 0 dB	<b>Anschluss Netzteil</b>	Micro-USB, 500 mA Ladestrom
<b>Klirrfaktor</b>	< 0,02 % bei 3 mW, 330 Ohm	<b>Ladedauer</b>	ca. 6 Std. (mit einem 500 mA Ladegerät)
<b>Kanaltrennung</b>	> 80 dB, 10 kHz	<b>Abmessungen B x T x H</b>	80 mm x 90 mm x 25 mm
<b>Tracking Error</b>	< 0,3 dB	<b>Gewicht</b>	196 g netto
<b>Ausgangsleistung</b>	• 12 mW an 330 Ohm • 120 mW an 33 Ohm		
<b>Ausgangsimpedanz</b>	3 Ohm		

Stand: Juni 2014. Technische Änderungen auch ohne Ankündigung vorbehalten.



„Ohne meinen Traveller gehe ich nicht aus dem Haus!“

Tom, Art Director



„Ob im Zug oder im Flugzeug, der Traveller ist immer im Handgepäck.“

Maike, Sales Manager



„Mit dem Traveller Sorge ich auf jeder Party für den richtigen Sound.“

Jo, Musiker